

Статья 15

Настоящее Соглашение вступает в силу со дня его подписания. Настоящее Соглашение заключается на пять лет и автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды, если ни одна из Договаривающихся Сторон не уведомит в письменной форме другую Договаривающуюся Сторону о своем намерении прекратить его действие не менее чем за шесть месяцев до истечения очередного периода.

Совершено в 199 г. в двух экземплярах, каждый на русском и словацком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство За Правительство
Российской Федерации Словацкой Республики

ПРИЛОЖЕНИЕ N 1

К Соглашению между Правительством
Российской федерации и Правительством
Словацкой Республики о сотрудничестве
в области карантина и защиты растений

П Е Р Е Ч Е Н Ь

вредителей, болезней растений и сорняков, имеющих
карантинное значение для Российской Федерации

1. Карантинные организмы, не зарегистрированные на территории Российской Федерации

А. Вредители растений

Lirionmyza trifolii (Burg)

Caryedon pallidus (Ol.)

Zarotes subfasciatus (Boh)

Callosobruchus sp. sp.

Bruchidius incarnatus (Boh)

Spodoptera littoralis (Boisd.)

Synoxylon sp. sp.

Dinoderus bifoveolatus (Well)

Trogoderma granarium (Ev.)

Ceratitis capitata (Wied.)

Pseudauleacaspis pentagona (Targ.)

Caulophilus latinasus (Say.)

Rhagoletis pomonella (Walsh.)

Б. Болезни растений

Грибные

Angiosorus solani (Thirum et O'Brier)

Tilletia (Neovossia) *indica* (Mitra.)

Eutya armeniaca (Hansf. et Gar)

Ceratocysti fagacearum (Bertz) Hunt

Diaporthe phaseolorum var.

caulivora (Athrow. et Cald.)

Didymella chrysanthemi (Tassi)

Gar. et Gull.

Phymatotrichum omnivorum (Schear)

Guggar

Бактериальные

Erwinia stewartii (Smith)

Xanthomonas campestris pv.

oryzicola (Fang. et al)

Xanthomonas campestris pv. *oryzae*

(Uyeda, Ishiyama) Dowson

Clavibacter tritici (Garlson et

Davis)

Erwinia amylovora (Burill)

Winslow et al)

Вирусные

Grapevine flavescence doree MLO

American plum line pattern virus

American peach mosaic virus

Нематодные

Globodera pallida (Stone) Mulvey

et Stone

Bursaphelenchus xylophilus

(Steiner et Buhner)

В. Сорные растения

Iva axillaris (Pursh.)

Solanum elaeagnifolium (Cav.)

Solanum carolinense (L.)

Helianthus californicus (D. C.)

Helianthus ciliaris (D. C.)

Cenchrus paniculatus (Benth.)

Striga sp. sp.

II. Карантинные организмы, ограниченно распространенные на территории Российской Федерации

А. Вредители растений

Spodoptera litura (Fabr.)

Hyphantria cunea (Drury)

Grapholitha molesta (Busck.)

Numonia pyrivorella (Mats.)

Quadrastiphiotus perniciosus

(Comst.)

Phthorimaea operculella (Zell.)

Lymantria dispar (L.) (Asian race)

Carposina niponensis (Walsghm.)

Viteus vitifolii (Fitch.)

Agrilus mali (Mats.)

Popillia japonica (Newm.)

Б. Болезни растений

Грибные

Diaporthe helianthi (Phomopsis

helianthi Munt-Cvet)

Synchytrium endobioticum (Schilb.)

Percival

Cochliobolus heterostrophus

(Drechsler) Drechsler Raca T

Вирусные

Plum pox virus

Нематодные

Globodera rostochinensis (Woll)

M. et St.

В. Сорные растения

Ambrosia artemisiifolia (L.)

Ambrosia trifida (L.)

Ambrosia psilostachya (D.C.)

Acroptilon repens (D.C.)

Solanum rostratum (Dun.)

Solanum triflorum (Dun.)

III. Потенциально опасные организмы для Российской Федерации

А. Вредители растений

Trogoderma simplex (Jayne)

Trogoderma angustum (Sol.)

Trogoderma longisetosum (Chao et L.)

Trogoderma ornatum (Say.)

Trogoderma sternale (Jayne)

Thrips palmi (Karny)

Frankliniella occidentalis

(Pergande)

Bemisia tabaci (Gew.)

Panthomorus godmani Greitz

Б. Болезни растений

Грибные

Phoma andina (Turk)

Diplodia macrospora (Earle)

Diplodia frumenti (Ell et Ev.)

Cercospora kikuchii (Mats. Tom Gard.)

Phomopsis viticola (Sacc.)

Бактериальные

Xanthomonas ampelina (Panagoulos)

Вирусные

Andean potato latent virus

Andean potato mottle virus

Potato virus T

Wild potato mosaic virus

Potato black ringspot virus syn

Andean potato calico strain of

tobacco ringspot virus

Potato vein-yellowing virus

Strawberry witches' broom MLO

Peach yellows MLO

Strawberry latent c disease

Cherry rasp leaf virus

В. Сорные растения

Bidens pilosa (L.)

Diodia teres (Walt.)

Euphorbia debentata (Michx.)

Ipomoea hederacea (L.)

Ipomoea lacunosa (L.)

Polygonum pensylvanicum (L.)

Sicyos angulata (L.)

Sida spinosa (L.)

Oenothera laciniata (Hill.)

Anoda cristata (L.)

ПРИЛОЖЕНИЕ N 2

к Соглашению между Правительством
Российской Федерации и Правительством
Словацкой Республики о сотрудничестве
в области карантина и защиты растений

П Е Р Е Ч Е Н Ь

вредителей, болезней растений и сорняков, имеющих
карантинное значение для Словацкой Республики

Группа А

Вирусы, микоплазмы, риккетсии

Grapevine flavescence doree MLO

Apple chat fruit MLO

Grapevine pierce disease (Rickettsia)

Pea early browning virus

Raspberry ringspot nepovirus

Tomato ringspot virus

Tomato black ring nepovirus

Cherry little cherry disease

Potato mop top virus

Peach mosaic virus (american)

Plum line pattern virus (american)

Peach golden net virus

Barley stripe mosaic virus

Cherry necrotic rusty mottle disease

Cherry leaf roll virus

Prunus stem pitting virus

Potato tuber spindle viroid

Chrysanthemum stunt virus

Potatoes yellow dwarf virus

Peach yellows virus

Potato vein yellowing virus

Rose wilt disease

Tomato spotted wilt virus

Beet necrotic yellow vein virus

Бактерии

Clavibacter michiganensis subsp. *sepedonicus*

Pseudomonas mors/prunorum Starr Wormald
Xanthomonas pelargonii (Brown) Starr et Burkholder
Aplanobacterium populi Ride (*Erwinia cancerogena* Ur)
Xanthomonas campestris pv. *vesicatoria* (Doidge) Dye
Erwinia amylovora (Bur.) Win et al
Bacterium stewartii E.F.Smith
Clavibacter michiganensis subsp. *michiganensis*
Грибы
Ascochyta chrysanthemi Stev.
Puccinia horiana Henn.
Polyspora lini Laff.
Endoconidiophora fagacearum Br
Sclerotinia laggerbergii Gremmen.
Synchytrium endobioticum (Schilb.) Perc.
Cryphonectria (*Endothia*) *parasitica* (Murr.) Barr.
Hypoxyton mammatum (Wahl.) Mill.
Marasmius brunneus Magn.
Tilletia controversa Kuhn
Helminthosporium maydis Nis. et Miy
Phaeocryptopus gaumanni (Rhode) Petral
Verticillium albo-atrum R. et. B.
Phytophthora fragariae Hickmann
Нематоды
Aphelenchoides fragariae Ritz.
Aphelenchoides besseyi Christie
Ditylenchus destructor Th.
Globodera rostochiensis Woll.
Globodera pallida Stone
Meloidogyne spp.
Вредители
Lasioderma sericorne F.
Anobium punctatum Deg.
Anobium pertinax L.
Lyctus linearis Goeze
Cerambycidae
Hytotrupes bajulus L.
Monochamus sp., *Saperda* sp.
Tetropium sp., *Plagionotus* sp.
Siricidae
Scolytidae
Isoptera
Dreyfusia nordmanniana Eckst.
Rhizopertha dominica F.
Popillia japonica Newm.
Phthorimaea operculella Zell.
Cacoecimorpha pronubana (Hbn.)
Leucaspis japonica Cockil.
Quadrastichus perniciosus Comst.

Trogoderma spp.
Rhagoletis pomonella Walsch.
Acanthoscelides spp.
Calosobruchus spp.
Diarthronomyia chrysanthemi Ahlb.
Сорняки
Ambrosia artemisifolia L.
Ambrosia trifida L.
Setaria faberi Herr.
Cenchrus tribuloides L.
Sorghum halepense (L.) Pers.
Sisymbrium volgense MB.
Actroptilon repens (L.) DC.
Cuscuta spp. a Grammica spp.
Amaranthus spp. (окрем A. retroflexus)
Lagedium tataricum C.M.A.
Abutilon theophrastii Med.
Iva axillaris Pursh.
Iva xanthiifolia Nutt.
Alopecurus myosuroides Huds.
Orobanchе spp.
Группа Б
Болезни растений
Вирусы, микоплазмы, рикеттсии
Apple proliferation (Mycoplasma)
Pear deckine (Mycoplasma)
Currant reversion disease (Mycoplasma)
Grapevine necrotic (Rickettsia)
Grapevine veinbanding virus
Cucumber green mottle
mosaic virus
Poplar mosaic virus
Grapevine leaf roll virus
Plum pox virus
Grapevine fan leaf virus
Grapevine rugose wood virus
Raspberry bushy stunt virus
Raspberry leaf curl virus (amer.)
Strawberry green petal (Mycoplasma)
Strasberry veinbanding virus
Бактерии
Pseudomonas glycinae Coerper
Xanthomonas hyacinthi (Wakker, Low)
Грибы
Exobasidium japonicum Shir.
Mycosphaerella linorum (Wr.)
Нематоды
Longidorus elongatus (De Man)

Xyphinema diversicaudatum (Mikol)
Xyphinema americanum Cobb.
Ditylenchus dipsaci Kuhn
Xyphinema index Thorne et Allen
Клещи
Steneotarsonemus pallidus (Banks)
Acarus spp., *Tyroglyphus* spp.
Tyrophagus spp.
Glycyphagus spp.
Вредители
Dermestidae
Oryzaeophilus spp., *Cryptolestes* spp.
Carpophilus spp.
Monomorium pharaonis L.
Viteus vitifolii Fitch.
Tribolium spp.
Hyphantria cunea Drury
Quadraspidiotus perniciosus Comst.
Sitophilus granarius L.
Sitophilus zeamais MOT.
Sitophilus oryzae L.
Ceratitidis capitata Wiedmann
Plodia interpunctella Hbn.
Ephestia spp.
